

# Escuela Oficial de Idiomas de Guadalajara Departamento de Alemán

## **Orientaciones sobre las pruebas.**

La Consejería de Educación de Castilla La Mancha está elaborando los modelos de exámenes unificados para las escuelas oficiales de idiomas, pero todavía no hay modelos y criterios definitivos. Con los datos de que dispone el Departamento de Alemán de nuestra escuela (que no comparte necesariamente los principios que rigen en la „Oficina de Evaluación“ de la Consejería) se han preparado estos exámenes trimestrales para que se parezcan lo más posible a los finales. Constarán de cinco pruebas realizadas en dos bloques:

### **-„Pruebas con bolígrafo y papel“: escuchar, leer, escribir.**

En las pruebas de escuchar y leer se presentan preguntas en tres formatos:

50% de elección múltiple (4 opciones): 1 punto cuando se elige la opción correcta, 0 puntos si no se elige ninguna, -1/3 si se elige una falsa. Total: 5 puntos

Se elige la respuesta rodeando con un círculo la que se considere correcta. Sólo una de las cuatro opciones presentadas es correcta. Por ejemplo:

1. Esta prueba es de

- a. Alemán.
- b. Francés
- c. Inglés.
- d. Italiano.

Si se quiere modificar la respuesta hay que tachar la que se eligió inicialmente y rodear con un nuevo círculo la respuesta que ahora se considera correcta. Por ejemplo:

- a. Alemán
- b. Francés
- c. Inglés.
- d. Italiano.

40% de respuesta corta: 2-1-0 puntos. Total: 8 puntos

10% de respuesta abierta: 3-2-1-0 puntos. Total: 3 puntos

En estos casos a las preguntas se responde en alemán con bolígrafo azul o negro.

Total global en las pruebas de escuchar y leer: 16 puntos. Se aprueba con 8 o más puntos.

La corrección del texto escrito se realiza en una ficha registro utilizando un inventario de indicadores graduados en una escala de estimación.

Para la prueba de escuchar se dan 30 minutos:

-Primero hay que leer estas instrucciones.

-Después hay que leer la hoja de preguntas.

-Luego se escucha el texto una primera vez: se pueden tomar apuntes en otra hoja, pero no responder en la de preguntas; tras una breve pausa, se escucha nuevamente el texto y se pueden completar las notas; pero no se puede responder hasta el final de la segunda audición.

Para la prueba de leer se dan 45 minutos. Se puede consultar el texto cuantas veces se desee.

Para la prueba de escribir se dan 45 minutos.

### **-Pruebas orales: hablar (monológicamente) y conversar.**

La corrección de la expresión oral se realiza en fichas de registro utilizando inventarios de indicadores graduados en escalas de estimación.

**Escuela Oficial de Idiomas  
de Guadalajara  
Departamento de Alemán**

En las pruebas de **escuchar y leer** se presentan preguntas en tres formatos:

50% de elección múltiple (4 opciones): 1 punto cuando se elige la opción correcta, 0 puntos si no se elige ninguna, -1/3 si se elige una falsa. Total: 5 puntos

Se elige la respuesta rodeando con un círculo la que se considere correcta. Sólo una de las cuatro opciones presentadas es correcta. Por ejemplo:

1. Esta prueba es de

- a. Alemán.
- b. Francés
- c. Inglés.
- d. Italiano.

Si se quiere modificar la respuesta hay que tachar la que se eligió inicialmente y rodear con un nuevo círculo la respuesta que ahora se considera correcta. Por ejemplo:

- a. Alemán
- b. Francés
- c. Inglés.
- d. Italiano.

40% de respuesta corta: 2-1-0 puntos. Total: 8 puntos

10% de respuesta abierta: 3-2-1-0 puntos. Total: 3 puntos

En estos casos a las preguntas se responde en alemán con bolígrafo azul o negro.

Total global en las pruebas de escuchar y leer: 16 puntos. Se aprueba con 8 o más puntos.

Para la prueba de **escuchar** se dan 30 minutos:

-Primero hay que leer estas instrucciones.

-Después hay que leer la hoja de preguntas.

-Luego se escucha el texto una primera vez: se pueden tomar apuntes en esta hoja, pero no responder en la de preguntas; tras una breve pausa, se escucha nuevamente el texto y se pueden completar las notas; pero no se puede responder hasta el final de la segunda audición.

<b>Escuela Oficial de Idiomas de Guadalajara Departamento de Alemán</b>	APELLIDO(S) _____
	Nombre(s) _____ Fecha _____
	Profesor(a) / Grupo _____

## Schokolade - Süßes Gold

[1] Was stimmt?

- a Der Text ist ein journalistischer Text.
- b Der Text ist ein Schultext.
- c Der Text stammt aus einem Roman.
- d Es handelt sich um einen Fachtext für Wirtschaftler.

[2] Was stimmt?

- a Der Text erzählt chronologisch Kleingeschichten.
- b Der Text spricht von Träumen, nicht von der Wirklichkeit.
- c Der Text zeigt nur sachliche Fakten und Daten.
- d Der Text zeigt reelle Beispiele und Daten.

[3] Was stimmt?

- a Der Text erklärt die Herstellung der Schokolade.
- b Der Text gibt Ratschläge für eine gesunde Ernährung mit Schokolade
- c Der Text schlägt neue Geschäftsideen vor.
- d Der Text zeigt neue Tendenzen im Schokoladenkonsum.

[4-5] In welchen Varianten kann man Schokolade kaufen? Nennen Sie mindestens zwei davon!

[6-7] Wie viel wiegt (genau oder ungefähr) eine Tafel Schokolade?

[8] Von wem wissen wir das Alter nicht?

- a Martin Hesse
- b Sarah Bröker
- c Andreas Hamann.
- d Erich Hamann

[9-11] Ist Bio-Schokolade billiger oder teurer als normale Schokolade? Wie wird es im Text gesagt?

[12-13] Was haben Martin Hesses „Your Süßkram-Dealer“ und Hamanns „Bittere Schokoladen“ gemeinsam?

[14-15] Wie erklärt sich, dass immer mehr Leute anstatt normale lieber Luxusschokolade kaufen?

[16] Wo passt das Verb 'gönnen' nicht?

- a Klimageräte mit Inverter-Technologie: So viel Klimakomfort sollten Sie sich **gönnen**.
- b Lezard macht Anzüge, die den Körper nicht einfach bekleiden, sondern umfließen - ein Qualitätserlebnis, das Sie sich **gönnen** sollten.
- c Nach heftigem Streit hat sich die große Koalition gestern auf eine Steuerreform **gegönnt**.
- d Ohne einen Hauch von Dekadenz macht das Leben keinen Spaß. Deshalb fragte unsere Zeitung Studenten: Welches Extra **gönnt** du dir?

## Escuela Oficial de Idiomas de Guadalajara Departamento de Alemán

En las pruebas de **escuchar y leer** se presentan preguntas en tres formatos:

50% de elección múltiple (4 opciones): 1 punto cuando se elige la opción correcta, 0 puntos si no se elige ninguna, -1/3 si se elige una falsa. Total: 5 puntos

Se elige la respuesta rodeando con un círculo la que se considere correcta. Sólo una de las cuatro opciones presentadas es correcta. Por ejemplo:

1. Esta prueba es de

- a. Alemán.
- b. Francés
- c. Inglés.
- d. Italiano.

Si se quiere modificar la respuesta hay que tachar la que se eligió inicialmente y rodear con un nuevo círculo la respuesta que ahora se considera correcta. Por ejemplo:

- a. Alemán
- b. Francés
- c. Inglés.
- d. Italiano.

40% de respuesta corta: 2-1-0 puntos. Total: 8 puntos

10% de respuesta abierta: 3-2-1-0 puntos. Total: 3 puntos

En estos casos a las preguntas se responde en alemán con bolígrafo azul o negro.

Total global en las pruebas de escuchar y leer: 16 puntos. Se aprueba con 8 o más puntos.

Para la prueba de **leer** se dan 45 minutos. Se puede consultar el texto cuantas veces se desee.

**Escuela Oficial de Idiomas  
de Guadalajara  
Departamento de Alemán**

APELLIDO(S) \_\_\_\_\_  
Nombre(s) \_\_\_\_\_ Fecha \_\_\_\_\_  
Profesor(a) / Grupo \_\_\_\_\_

## Museum der 100 Tage

### Documenta 12

Außergewöhnliche Konzepte sind auf der Documenta ganz normal: Die Schau ist international die wichtigste Ausstellung für moderne Kunst. Sie findet alle fünf Jahre statt, immer in Kassel. Schon das ist etwas Besonderes. Denn Kassel ist keine Millionenstadt. Auch viele Deutsche wissen wenig über den Ort in Nordhessen. Das normale Leben in Kassel ist eher ruhig. Ganz anders zu Documenta-Zeiten: 1955 kamen 130 000 Menschen zur ersten Documenta. Die Organisatoren der Documenta 12 (d12) 2007 erwarten 700 000 Besucher. Nur eine Kunst-Ausstellung auf der Welt lockt mehr Menschen an: die Biennale in Venedig.



Documenta-Direktor Roger Buergel und Kuratorin Ruth Noack wollen das Publikum bilden. Im Zentrum der d12 stehen drei Fragen: Ist die Moderne unsere Antike? Was ist das bloße Leben? Welche Möglichkeiten gibt es zur Bildung? Die Documenta „ist eine Institution und ein Mythos, weil sie es immer wieder schafft, ganz ohne eigenes Zutun Erwartungen zu wecken“, schrieb Buergel in einer Kasseler Zeitung. Buergel und Noack haben rund 100 Künstler eingeladen, bei der d12 auszustellen.

Die Namen der Künstler bleiben so lange wie möglich geheim. Nur ganz wenige wurden schon vor Ausstellungsbeginn bekannt. Der erste war eine große Überraschung: Ferran Adria aus Spanien ist kein Künstler sondern ein Star-Koch. „Kreativität ist, nie zu kopieren“, sagte der 45-Jährige der Wochenzeitung Die Zeit. Um eine Mahlzeit komplett zu verstehen, müsse man sich stark konzentrieren: „Aber das ist wahrscheinlich in der Kunstwelt ähnlich. Die meisten Museumsbesucher konzentrieren sich doch kaum vor einem Bild und reden stattdessen einfach weiter mit ihrer Begleitung.“ Was Adria auf der Documenta zeigt, will er erst zu Beginn der Ausstellung verraten.



Eine zweite Sensation ist das Projekt Fairytale: Der chinesische Künstler und Architekt Ai Weiwei lädt 1001 Chinesen nach Kassel ein, zum Beispiel Arbeiter, Bauer, Polizisten, Lehrer, Studenten und Fischer. Die meisten von ihnen sind so arm, dass sie keine Reise machen könnten. In Kassel sollen sie sich einfach eine Woche lang die Stadt ansehen - wie normale Touristen: „Das ist doch zumindest teilweise das, was Kunst bewirken kann: die Bedingungen für individuelle Aufklärung und Bewusstseinsbildung schaffen, die naivsten und einfachsten Fragen zu beantworten“, sagt Weiwei. Aber was ist, wenn einer der Chinesen lieber nach Hamburg fahren möchte? „Das geht nicht. Er ist ja Teil meines Projekts in Kassel“, sagte Weiwei der Frankfurter Allgemeinen Zeitung.

Ein bisschen ist Kassel wie ein Freiluftmuseum: Denn manche Documenta-Kunstwerke sind nach den Ausstellungen nicht wieder abgebaut worden. Über einige davon haben sich die Kasseler jahrelang aufgeregt. 1982 wollte Joseph Beuys 7 000 Bäume pflanzen: „Stadtverwaltung statt Stadtverwaltung.“ Viele Kasseler fanden das provokant: Sie hatten Angst, dass wegen der Bäume Parkplätze verschwinden. Aber Beuys setzte sich durch. Neben jedem der 7 000 Bäume steht ein schwarzer Stein. Daran kann man sie auch heute noch erkennen.

<b>Escuela Oficial de Idiomas de Guadalajara Departamento de Alemán</b>	APELLIDO(S) _____
	Nombre(s) _____ Fecha _____
	Profesor(a) / Grupo _____

[1] Was stimmt?

- a Der Text ist aus dem Infoheft der Documenta.
- b Der Text kommt aus der Internet-Site der Documenta.
- c Der Text kommt aus einem Buch für deutsche Künstler.
- d Der Text stammt aus einer Zeitung oder Zeitschrift.

[2] Die Documenta ist nicht...

- a außergewöhnlich
- b berechenbar
- c besonders
- d überraschend

[3] Was stimmt?

- a Der Text erklärt und kritisiert die Documenta.
- b Der Text versucht den Leser zu überzeugen, dass Documenta etwas besser ist als ihr Ruf
- c Der Text will die Documenta erklären und eher positiv beurteilen.
- d Der Text will zeigen, wie sehr sich die öffentliche Meinung beeinflussen lässt.

[4-5] Welche internationale Relevanz hat die Documenta?

[6-7] Wo und wann findet Documenta 13 statt?

[8-9] Wann wusste man, dass Ferran Adria kommen würde und was er zeigen würde?

[10-12] Ai Weiwei hat 1001 Chinesen nach Kassel eingeladen. Was will er ihnen mit der Reise und der Besichtigung von Kassel ermöglichen?

[13] Aktion „Stadtverwaltung“. Was passierte damit?

- a Joseph Beuys wollte 7 000 Bäume pflanzen, aber dann protestierten die Bürger und die Bäume wurden abgerissen
- b Joseph Beuys wollte 7 000 Bäume pflanzen, aber konnte nicht, weil die Stadtverwaltung dagegen war.
- c Joseph Beuys wollte 7 000 Bäume pflanzen und er machte es. Die Bäume kann man noch besichtigen
- d Joseph Beuys wollte zuerst 7 000 Bäume pflanzen, aber die Protesten waren so stark, dass er stattdessen Steine auf den Boden stellte.

[14-15] Wer meint: Um eine Mahlzeit komplett zu verstehen, muss man sich stark konzentrieren? Woher weiß er das?

[16] Ai Weiwei: „Das geht nicht. Er ist ja Teil meines Projekts in Kassel“ Mit welchem Satz hätte die Antwort einen ganz anderen Sinn?

- a „Das geht nicht. Er ist doch Teil meines Projekts in Kassel“
- b „Das geht nicht. Er ist nämlich Teil meines Projekts in Kassel“
- c „Das geht nicht. Er ist Teil meines Projekts in Kassel“
- d „Das geht nicht. Er ist wohl Teil meines Projekts in Kassel“

<b>Escuela Oficial de Idiomas de Guadalajara Departamento de Alemán</b>	APELLIDO(S) _____
	Nombre(s) _____ Fecha _____
	Profesor(a) / Grupo _____

Sie lesen folgenden Artikel und wollen am Forum teilnehmen mit einem längeren Beitrag (mindestens 120 Wörter):

<b>Rechtsklagen in den USA</b>
<p><b>Im Land der unbegrenzten Möglichkeiten kann eigentlich jeder gegen jeden klagen. Deshalb müssen sich die Gerichte jedes Jahr mit völlig abgedrehten Klagen beschäftigen. Der "Stella"-Award zeichnet jährlich die skurrilsten Klagen und Gerichtsurteile aus.</b></p> <p>Beginnen wir mit der Namensgeberin des "Stella"-Awards. 1992 kaufte sich die damals 80-jährige Stella Liebeck einen Becher Kaffee bei Mc Donalds. Den klemmte sich die Beifahrerin eines Autos sich zwischen die Knie, weil sie freie Hände brauchte. Ungeschickterweise verschüttete sie den Kaffee. Die Dame erlitt dadurch Verbrennungen dritten Grades auf dem Oberschenkel, musste eine Woche ins Krankenhaus und bekam sogar Haut transplantiert. Für Stella Liebeck ein Grund zu klagen!</p> <p>Und tatsächlich, die Anwälte konnten beweisen, dass McDonald's den Kaffee wissentlich bei so hohen Temperaturen brühte, dass tatsächlich derartige Verbrennungen entstehen können. Ihr wurden anfangs 2,7 Millionen US-Dollar zugesprochen. Der Richter reduzierte den Betrag jedoch im weiteren Verfahren auf schlappe 480.000 US-Dollar Schadensersatz. 480.000 Dollar für verschütteten Kaffee!</p>

<h2 style="color: red; text-decoration: underline;">Das Forum</h2>	
<p><a href="#">Maritza</a> 15.01.2009, 15:03</p>	<p>That´s american way...</p> <p>so blöd können doch nur die Amerikaner sein, wegen einer Hose über 65.000.000 Dollar eine Firma verklagen, die er garantiert bei seinem Befüllen des Trockners verloren hatte.</p> <p>Das schlimme ist ja, dass die Firmen dahinten für alles eine ausführliche Anleitung schreiben müssen, damit nicht irgendso ein Depp seine Nudel im laufenden Staubsauger steckt und somit hinterher ein verstümmeltes Schwänzchen hat.</p> <p>Da kann man doch echt froh sein, in einem Land wie Deutschland zu wohnen. Obwohl ich dorthinten garantiert schon Millionär wäre, weil ich irgendwas gefunden hätte, wo jemand mir pro Monat 2 Millionen zahlen müsste.</p> <p>Gott schütze Amerika... vor noch mehr Dummheit, das sie ohnehin schon haben!</p>
<p>Sie sind dran!</p>	<div style="border: 1px solid black; background-color: orange; padding: 5px; display: inline-block;"><b>Meinung schreiben</b></div>